

성적 비행 고소에 관한 대응

Q. 오렌지 교구청에서는 성적 비행 고소 또는 신고가 들어왔을 때 어떻게 처리합니까?

A. 오렌지 교구청은 성적 비행에 대한 모든 고소 사항을 심각하게 받아들입니다. 접수된 성적 비행 고소에 관련된 모든 분들께 연민과 배려를 바탕으로 신속하고 철저하며 비밀이 보장되는 방식으로 일처리를 시작합니다.

- 교구청의 사제, 부제, 오렌지 교구청 소속의 직원, 가톨릭 학교 교직원 또는 기타 교구 직원에 대한 불만은 1-800-364-3064로 전화하여 이의를 제기할 수 있습니다.
- 고소된 모든 사항은 해당 기관에 고소 사항을 직접적으로 도움을 줄 오렌지 교구청 지원 사역 코디네이터가 답변해 드립니다.
- 교구청의 해당 사제, 수도자 또는 부제에 대한 고소는 성직자 인사 디렉터 (714) 282-3108 에게 전화하여 이의를 제기할 수 있습니다: 또한 오렌지교구 소속 직원, 자원 봉사자, 여성 수도자 또는 남성 수도자에 대한 불만 사항일 경우 인사 담당 디렉터에게 전화하시면 됩니다. 전화번호: (714) 282-3023; 또는 서면으로 제출할 경우, 성직자일 경우 - Director of Clergy Personnel (성직자 인사 디렉터); 평신도, 종교 봉사자일 경우 - Director of Human Resources (인사과 디렉터)로 명시하셔서 아래 주소로 보내주시십시오.

Diocese of Orange Pastoral Center
13280 Chapman Ave.
Garden Grove, CA 92840

- 일반적으로 오렌지 교구청에서 배정된 종교 직원에 대한 불만 사항은 해당 종교단체에 배당됩니다.
- 본당 직원 또는 자원 봉사자에 대한 불만 사항은 소속 본당의 사제 또는 본당의 대리 사제 또는 오렌지 교구청의 인사 책임자에게 직접 전달할 수 있습니다.

Q. 오렌지 교구청에서는 성직자(예: 주교, 사제 또는 부제)에 대한 성추행 비행은 어떻게 처리합니까?

A. 성직자가 성적 비행으로 기소된 경우 고소 접수된 사항은 지원 사목 조정관 (Assistance Ministry Coordinator)에게 회부되며, 불만 사항에 신속하게 응답함으로써 피해자가 법 집행 기관에 적절하게 보고 될 수 있도록 돕습니다. 그런 다음 불만 사항은 매달 열리는 감독 및 검토 위원회("Oversight and Review Board - ORB")에 회부됩니다. 피해자의 신원은 이사회 구성원에 의해 가장 엄격하게 기밀로 유지됩니다. 불만을 처리할 때 교구는 다음을 수행합니다.

- 입증된 사실 및/또는 피해를 입을 위험이 있는 경우, 고발된 사제나 부제를 직무에서 면제하는 것을 포함하여 사람들이 피해를 입지 않도록 보호하는 방식으로 행동하기 위해 모든 노력을 기울입니다.
- 성적 학대에 적용되는 모든 민사 보고 의무를 준수합니다.
- 피해자와 가족의 심리 상담과 영적 지도를 받는 데 도움을 제공합니다(지원 사목 코디네이터가 조정). 그리고
- 상황에 적용되는 교회법에 따라 개인의 사생활을 존중하면서 본당 공동체의 구성원들에게 가능한 한 공개적으로 대처합니다.
- 미성년자에 대한 성직자의 성추행과 관련된 모든 혐의는 SMORB에서 수사하고 수사가 완료되면 오렌지 교구청 주교에게 권고할 것입니다.

성적 비행 방지

Q. 교회내에서 성적 비행 방지를 위해서 무엇을 하고 있습니까?

A. 오렌지 교구청에서 사역하는 모든 사람(사역자와 봉사자)이 성적 비행 금지 정책과 사건을 처리하는 절차를 인지하고 준수할 수 있도록 모든 노력을 기울이고 있습니다.

신원조회 외에도 모든 학교 및 종교 교육 담당자는 아이들과 함께 안전하게 작업할 수 있는 적합성을 심사하고 아동 성적 학대 문제를 인식하고 처리하는 데 도움이 되는 정보를 제공하며 학생들과의 적절한 전문 행동에 대한 지침과 지시를 받습니다.

종교 조직에 들어가기 전 모든 신학생과 부제 후보자는 광범위한 평가와, 심리 평가 및 배경 조사를 받습니다. 서품 후 사제와 부제는 성직자로서의 온전함을 유지하기 위한 지속적인 훈련을 받습니다. 모든 사람은 하나님의 자녀로서 합당한 존엄성을 가지고 존중받고 대우받을 권리가 있습니다. 모든 사람은 자신이 가지고 있는 경계선이 있고 이를 존중해야 합니다. 모든 사람은 공격적이고 부적절한 행동과 발언에 이의를 제기할 권리가 있습니다. 모든 사람들은 아이들, 가족, 취약자, 남성, 여성의 안전을 보호할 책임이 있고 정의와 자비로 상처를 치유하는데 힘써야 합니다.

B. 2002년 미국 주교회가 채택한 "아동 및 청소년 보호 헌장"을 준수하는지 확인하기 위해 전국 아동 및 청소년 보호 사무소에서 매년 감사를 실시합니다.

C. 아동청소년보호국은 사립학교와 종교 교육 프로그램에서 유치원부터 고등학교까지 매년 연령에 맞는 학대 예방 교육을 실시하기 위해 설립되었습니다. 또한 각 연령 그룹에 대한 교사, 자원 봉사자 및 학부모 구성 요소가 있습니다. 각 본당에는 우리 아이들의 개인 안전 교육 준수를 위해 감독 하기 위해 안전환경(Safe Environment) 담당자가 있습니다. 질문이나 우려 사항은 714-282-3125로 전화하여 아동 및 청소년 보호 국장에게 문의할 수 있습니다.

Diocese of Orange
13280 Chapman Ave.
Garden Grove, CA 92840
(714)282-3125



사목 활동의 관계에 지켜야 할 선을 존중합니다.

교회내의 신자들의 활동에 있어서의 서로의 관계를 건강하고 거룩하게 유지하기 위하여

"...우리는 살아 계신 하나님의 성전입니다."
— 고린도후서 6:16

무료 신고 전화번호 1-800-364-3064



형제, 자매 여러분,

하느님은 인간에게 성과 각 성의 특징을 주셨고, 우리를 남자와 여자로 만드셨고 이것이 선하다고 하셨습니다. 성서에서는 하느님께서 주신 좋은 선물은 무엇이든 뒤틀리거나 부패할 수 있으며 해를 입히고 인간의 존엄성을 훼손할 수 있다고 가르칩니다.

우리는 함께 하느님의 모든 백성을 섬기고 특별히 약자에게는 섬세한 보살핌을 드러내도록 부름 받았습니니다. 우리는 교회의 일원으로써 모든 사람이 서로를 존엄, 사랑, 존중할수있는 교회, 교육 및 작업 환경을 조성하기 위해 노력합니다.

성직자, 교회 직원, 교회 지도자 및 자원 봉사자의 성적 비행은 크리스찬의 도덕, 교리 및 교회법에 위배됩니다. 미성년자가 연루된 경우는 명백한 불법입니다. 절대로 용납할 수 없습니다. 우리는 이러한 성적 비행이 피해자와 그 가족, 교회 공동체, 범법자에게 치명적인 결과를 초래할 수 있음을 알고 있습니다. 이러한 문제는 우리 모두에게 골칫거리 이기는 하지만, 관계안에서 취약한 사람들을 보호하고 건전한 관계를 보증하기 위해서는 성적 비행에 관한 기본 정보가 신앙생활에 있어 필요합니다.

저희 교구에서는 사역의 청렴함과 건전한 관계를 보장하기 위한 노력의 일환으로 모든 직원, 교사, 평신도 및 서품을 받은 수도자, 부모 및 교구 신자에게 이 팜플렛을 제공합니다. 또한 성범죄 문제가 우리 교회 내에서 어떻게 다루어지는지 설명하고 성적 비행이 발생한 상황에서 어디에 도움을 구하고 가장 효과적으로 대응할수 있는 정보를 제공하기 위해 노력합니다. 성령으로부터 오는 지혜로 사목활동 관계에서의 지켜야할 선을 존중하며 관계를 건강하고 거룩하게 유지하기 위해 함께 일합시다.

우리주 그리스도 안에서,

오렌지 교구청 주교
Kevin Vann

문제의 정의: 사목활동 관계에서 성적 비행

Q. “사목활동 관계”란 무엇입니까?

A. 이는 한 사람이 교회 지도자로부터 사목적인 목적으로 보살핌을 받는 관계입니다. 언제든지 어떤 사람이 교회 관리나 지도자로서의 자격으로 관계를 시작할 때마다 사목적 관계가 형성됩니다.

적용되는 사항은 이와 같습니다.:

- 성직자(주교, 사제, 부제);
- 종교 공동체의 구성원 (사제, 수사, 수녀);
- 평신도 사목장, 평신도 사목회 동역자들, 청소년 사목자와 전례 사목자;
- 영적 지도자와 상담사;
- 교직원;
- 신학교 교수진, 직원 및 관리자; 그리고
- 종교 교육 교사, 교회 캠프 카운슬러와
- 합창단 지휘자.
- 자원 봉사자

성적 비행의 본질

성추행은 불법적인 모든 형태의 성적 행위입니다. 이는 가톨릭 교회의 도덕적 지침, 교리 및 교회법에 위배되며, 다른 사람에게 상처를 줍니다. 성적 학대, 성희롱 또는 성적 착취를 구성할 수 있습니다.

더 구체적으로:

Q. 성직자와의 관계에서 성적 비행이란 무엇을 말합니까?

A. 성직자와의 관계에서 성적인 비행은 교구 성직자, 직원, 학생, 영적 지도자, 상담원 또는 교회의 사목 활동을하는 모든 사람을 대상으로 성직자나 성직자역할을 하는 사람이 성적 접촉이나 성적 행동을 하는 것입니다.

Q. 성희롱이란?

A. 성희롱에는 위협적, 공격적, 또는 적대적인 환경을 조성하거나 직무 수행을 부당하게 방해하는 언어적, 신체적 또는 시각적 행위가 포함됩니다. 또한 성희롱에는 고용 또는 지속적인 고용을 내세워 조건적으로 암시적 또는 강제적으로 성적 인 호의에 대한 요청 또는 요구가 포함됩니다. 성희롱의 몇 가지 예로는 성적인 접근이나 제안이 포함됩니다. 달갑지 않은 성적 발언, 더러운 농담, 불쾌감을 주는 사진, 포스터 또는 만화의 전시 또는 배포, 그리고 원치않는 사람의 은밀한 신체 부위의 의도적인 접촉 모두 성희롱에 해당됩니다.

Q. 성적 착취란 무엇입니까?

A. 성적착취는 교회 지도자/교회 대표자와 교회로부터 돌봄을 받는 사람 사이에 성적으로 착취되어 성적인 접촉을 말합니다.

Q. 성적 학대란 무엇인가요?

A. 성적 학대는 교회 지도자/교회 대표자와 미성년자 또는 법률에 정의된 "피부양자 성인" 간의 성적인 접촉을 말합니다.

성적 착취 또는 성적 학대에는 다음과 같은 교회 지도자/교회 대표자의 신체적 접촉이 포함될 수 있습니다.

- 불안함이나 불편함을 유발하는 성적 접촉 또는 기타 방해가 되는 접촉(예: 간지럼, 씨름 또는 기타 신체 접촉)
- 부적절한 선물(예: 란제리).
- 짧게 꺼안은 것이 관례적인 행동일 때 길게 꺼안은 것.
- 볼에 키스하는 것이 적절한데 입술에 키스하는 것.
- 외설적인 물건이나 음란물을 보여주는 것.
- 성교, 항문 또는 구강 성교.

성적 착취 또는 성적 학대에는 다음과 같은 언어적 행동도 포함될 수 있습니다.

- 풍자
- 성적인 언사
- 성적 착취에 대한 이야기 또는
- 성적인 제안을 한다.

Q. 피해자가 성적 접촉을 시작할 때 중단하지 않았거나 피해자가 먼저 시작했다면 어떻게 됩니까?

A. 사람들이 교회 지도자 위치에 있는 사람들에게 매력을 느끼거나 그의 관심을 끌려는 행동을 하는것은 사목활동에서 흔히 볼수있는 행동입니다. 하지만 이것은 어떤 형태의 성적 비행으로 간주하지 않습니다. 모든 형태의 성적 비행에 가담하는 성직자 또는 기타 교회 지도자는 사목활동의 관계를 위반하고, 그들의 권위와 권력을 남용하고, 영적 인도를 구하는 자들의 취약성을 이용하고 있습니다.

교회 신자들이 교회의 성직자들을 바라보는 존경심과 심지어 경외심 때문에 항상 권력의 불균형이 있고 따라서 사목활동의 관계있어서 내재된 취약성이 있습니다. 성인일지라도 어떠한 행동에 동의없이행동할수도 있다는것도 당연히 일어날수 있는 일입니다. 이러한 권력의 불균형 때문에 사목활동의 관계에 있어서 적절치 못한 행동은 절대 금물입니다. 함께 봉사하고, 일하는 사람들 사이에 적절한 정서적, 성적 경계를 유지하는 것은 항상 교회 지도자의 책임입니다.

Q. 성직자 성추행이 피해자에게 미치는 영향은 무엇일까요?

A. 성직자의 성적 비행으로 인한 피해자들은 흔히 깊은 수치심이나 자책감을 느낍니다. 그들은 교회 관리나 회원들로부터 그들의 진술을 믿지 않거나, 교회내의 다른 성직자나 관리인들로부터 비난을 받는 것이 두려울 수 있습니다. 많은 경우,교회 스캔들로부터 학대자를 보호하기를 원하거나 피해자들이 학대적인 대우를 받았다는 사실조차 깨닫지 못할 수도 있습니다. 안타깝게도 희생자들은 신앙의 위기를 경험하고 심지어 교회를 완전히 떠날 수도 있습니다.

““우리는 미국 가톨릭 주교단의 아동 및 청소년 보호를 위한 국가헌장을 다방면으로 시행할것입니다. 이는 어린이와 청소년에 대한 학대를 방지하기 위한 미국내 모든 가톨릭 교구의 정책입니다.”

— The Covenant with the Faithful, January 2004 —

질문이나 우려하시는 사항이 있으면 714-282-3125로 아동 및 청소년 보호 담당 책임자에게 문의하십시오.